

Összefonódás előzetes bejelentése
(Ügyszám COMP/M.3582 – Mannesmannröhren-Werke/Fuchs)
Egyszerűsített eljárás alá vont ügy

(2004/C 268/04)

(EGT vonatkozású szöveg)

1. A Bizottság 2004. október 25-én, a Tanács 139/2004/EK ⁽¹⁾ rendelete 4. cikke szerint és a 4(5). cikk alapján tett betérjesztést követően, bejelentést kapott egy tervezett összefonódásról, amely szerint a Salzgitter AG („Salzgitter”, Németország) csoporthoz tartozó Mannesmannröhren-Werke AG („MRW”, Németország) vállalat, részesedés vásárlása útján, teljes irányítást szerez a Tanács rendeletének 3. cikke (1) bekezdése b) pontja szerint a Röhrenwerk Gebr. Fuchs GmbH („Fuchs”, Németország) vállalat felett, amely jelenleg az MRW és a ThyssenKrupp Stahl AG (Németország) vállalatok közös irányítása alatt áll.

2. Az érintett vállalatok üzleti tevékenysége a következő:

- az MRW vállalat esetében: csövek, és csövek gyártásához használt acél és egyéb anyagok gyártása és forgalmazása;
- a Salzgitter vállalat esetében: acéltechnológia, acéltermékek gyártása és forgalmazása, nagy átmérőjű csövek gyártása;
- a Fuchs vállalat esetében: hegesztett, nem precíziós acélcsövek gyártása és forgalmazása.

3. A Bizottság, előzetes vizsgálatára alapozva megállapítja, hogy a bejelentett tranzakció a 139/2004/EK rendelet hatálya alá tartozhat. Ettől eltekintve, e kérdésről a Bizottság a végleges döntés jogát fenntartja. A Bizottság, a Tanács 139/2004/EK rendelete alá tartozó, bizonyos összefonódásokra vonatkozó egyszerűsített eljárásról szóló közleménye ⁽²⁾ szerint az ügyet egyszerűsített eljárásra utalhatja.

4. A Bizottság felkéri az érdekelt harmadik feleket, hogy az ügylet kapcsán esetleges észrevételeiket nyújtsák be a Bizottsághoz.

Az észrevételeknek a közzétételt követő 10. napon belül kell a Bizottsághoz beérkezniük. Az észrevételek beküldhetők a Bizottsághoz faxon (fax szám: +32/2/296.43.01 vagy 296.72.44) vagy postai úton az alábbi hivatkozási számmal COMP/M.3582 – Mannesmannröhren-Werke/Fuchs a következő címre:

Európai Bizottság
Verseny Főigazgatóság,
Fúziós Iktatási Osztály
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ HL L 24., 2004.1.29., 1. o.

⁽²⁾ Elérhető a Verseny Főigazgatóság honlapján:

http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/legislation/consultation/simplified_tru.pdf.